

## **ING EMEKLİLİK A.Ş. BÜYÜME AMAÇLI KARMA EMEKLİLİK YATIRIM FONU ÜÇ AYLIK RAPOR**

Bu rapor ING Emeklilik A.Ş. Büyüme Amaçlı Karma Emeklilik Yatırım Fonu'nun 01 Ocak 2012 – 31 Mart 2012 dönemine ilişkin gelişmelerin, Fon Kurulu tarafından hazırlanan faaliyet raporunun, fonun bir önceki dönemle karşılaştırmalı olarak hazırlanmış bağımsız denetimden geçmiş yıllık fon bilanço ve gelir tablolarının, bağımsız denetim raporunun, bilanço tarihi itibarıyla fon portföy değeri ve net varlık değeri tablolarının katılımcılara sunulması amacıyla düzenlenmiştir.

### **BÖLÜM A: 01 Ocak 2012 – 31 Mart 2012 DÖNEMİNİN DEĞERLENDİRİLMESİ**

Türkiye ekonomisinin 2012-2014 Orta Vadeli Program'da (OVP) 2011 yılı büyüme tahmininin %7.5 olarak revize edilmesine rağmen, Türkiye ekonomisi 2011 yılı büyüme oranı %8.5 olarak gerçekleşti. ING Emeklilik'in Türkiye ekonomisi 2011 yılı büyüme beklentisi %7.5-%8.5 aralığında; 2011 yılı son çeyrek büyüme beklentisi ise %5.35 idi. 2011 yılının son çeyrek büyüme oranı ise %5.2 olarak gerçekleşti. Büyümenin yanı sıra, Türkiye ekonomisi Gayri Safi Yurtiçi Hasılası (GSYH) 1 trilyon 294 milyar TL, Dolar cinsinden ise 772,3 milyar \$ olarak gerçekleşti. Kişi başı GSYH ise 10 bin 444 \$ olarak duyuruldu.

2011 yılında reel katma değer artışı başarısı açısından en yüksek üç sektör sırasıyla, toptan-perakende ticaret, inşaat ve ulaştırma-depolama-haberleşme sektörleri oldu. Tarım sektörü 2010 yılında sadece %2.4'lük bir katma değer artışı yakalamışken, 2011 yılında katma değer artışı performansını %5.2 ile iki katından daha yüksek oranda bir performansa dönüştürdü. Bununla birlikte Ekonomi Yönetimi'nin finansal istikrar riskini, yani Türk Bankacılık Sektörü'ndeki kredi hacmindeki yüksek artış ve ısınmış Türk ekonomisinin sonucu olarak hızla artan cari işlemler açığını kontrol altına almak adına aldığı "ekonomiyi soğutma" tedbirleri, 2011 yılının son çeyreğinde hem inşaat, hem de toptan-perakende ticaretin katma değer performansına yansımış gözükmektedir.

2011 yılının son çeyreğine damgasını vurduğunu açıkça gözlemlediğimiz Ekonomi'yi Soğutma Tedbirleri, 2012 yılının ilk çeyreğinde etkisini hissettirdi. Bununla birlikte geride bıraktığımız 2012 yılı Ocak-Mart döneminin büyüme ve harcama performansı ile ilgili sonuçları ancak 30 Haziran'da öğrenebileceğiz. Bu noktada, yılın ilk çeyreğine ait imalat sanayi kapasite kullanım oranlarından şimdilik elde ettiğimiz izlenim, 2012 yılının ilk çeyreğinde Türkiye ekonomisi büyümesinin reel olarak %1.8-%2.6 düzeyinde gerçekleşmiş olabileceğine işaret ediyor. İkinci çeyrekte Özel Sektör hızını arttırırken, Ekonomi Yönetimi'nin "makro denge" mücadelesi bir kademe daha zorlanabilir.

Uzmaların yorumları, 2012 yılının ikinci çeyreği, özel sektör açısından ihracat bağlantılarını güçlendirme mücadelesini sürdürdüğü, Ekonomi Yönetimi'nin ise, kur ve faiz dengesini kontrolde tutabilmek için, hareket alanının, elindeki imkânların bir kademe daha daraldığı bir üç aylık dönem olacağı yönündedir.

Enflasyon verilerine baktığımızda, TC Merkez Bankası açısından 2011 yıl sonu enflasyon hedefi %5.5 iken, yıl sonunda enflasyonun %10.45'i bulması piyasalar açısından olumsuz değerlendirebilecek değerler arasındadır. Temel görevi, "Fiyat İstikrarı" konusunda, TC Merkez Bankası'nın ne derece kararlı olduğunu yansıtması global ve ulusal yatırımcıların yatırım kararları ve duyacakları güven açısından önem arz etmektedir. Bu nedenle finansal istikrâr riskine yönelik ek görev ve hassasiyete rağmen, şu anda Merkez Bankası'nın odak noktası "temel görev" olarak gözüküyor.

2012 yılının ilk çeyreğinde yatırım araçlarının getirileri ise şöyle gerçekleşmiştir. İMKB Ulusal 100 endeksi % 21.76, KYD 182 günlük bono endeksi % 3.27, KYD 91 günlük bono endeksi % 2.62, O/N net repo endeksi % 2.04, KYD B Tipi Fon endeksi % 2.22, Euro % -3.17, Amerikan Doları % -6.14.

2012 yılının ilk çeyreğinde fon portföyünün ortalama olarak %35,07'si yerli Hisse Senetlerine, %49,35'i Devlet Tahvili ve Hazine Bonosuna, %9,64'ü Ters Repo'ya, %2,58'i Vadeli TL mevduata, %3,37'si Borsa Para Piyasası'na yatırılmıştır. 2012 yılının ilk çeyreğinde fonun getirisi %12,31 olurken, performans ölçütünün getirisi % 11,34 olarak gerçekleşmiştir.

## **BÖLÜM B: FON KURULU FAALİYET RAPORU İLE İLGİLİ BİLGİLER**

01 Ocak 2012 – 31 Mart 2012 döneminde fon kurulu olağan haftalık toplantılarını gerçekleştirmiştir. Bu toplantılarda genel piyasalar, fon performansı ve fonla ilgili diğer konular görüşülmüştür.

## **BÖLÜM C: BAĞIMSIZ DENETİMDEN GEÇMİŞ MALİ TABLOLAR**

Fon'un 01 Ocak 2012 – 31 Mart 2012 dönemine ait bağımsız denetim çalışması Güney Bağımsız Denetim ve Serbest Muhasebeci Mali Müşavirlik A.Ş. tarafından yapılmıştır. Rapor sonucuna göre Fon portföyünün değerlendirilmesi, net varlık değerinin ve birim pay değerinin hesaplanması işlemlerinin, Sermaye Piyasası Kurulu'nun emeklilik yatırım fonlarına ilişkin düzenlemeleri ve ING Emeklilik A.Ş. Büyüme Amaçlı Karma Emeklilik Yatırım Fonu'nun içtüzük hükümlerine uygunluk arz etmekte olduğu, döneme ait mali tabloların, Fon'un 31 Mart 2012 tarihi itibarıyla finansal durumunu ve aynı tarihte sona eren çeyrek döneme ait finansal performansını Sermaye Piyasası Kurulu'na yayımlanan emeklilik yatırım fonları hakkındaki muhasebe ve değerlendirme düzenlemeleri çerçevesinde doğru ve dürüst bir biçimde yansıtmakta olduğu şeklinde görüş belirtilmiştir.

Fon'un mali tabloları özet bilgileri aşağıdadır:

### Bilanço

Varlıklar (+)	128.969.179,20.-TL.
Borçlar (-)	1.645.920,10.-TL.
Fon Toplam Değeri	127,323,259.10-TL.

### Gelir Tablosu

Gelirler Toplamı (+)	7.917.589,07.-TL.
Giderler Toplamı (-)	3.183.782,50.-TL.
Gelir Gider Farkı	4.733.806,57.-TL.
Katılma Belgeleri Değer Artış / Azalışı	6.318.206,18.-TL.
Geçmiş Yıllar Fon Gelir Gider Farkı	39.797.346,40.-TL.

**BÖLÜM D: FON PORTFÖY DEĞERİ-NET VARLIK DEĞERİ TABLOLARI**

31.03.2012 İTİBARIYLA

Fon Portföy Tablosu	Menkul Tanımı	Nominal Değer	Cari Değer	Yüzde
A.HİSSE				
SENEDİ				
	AKBNK	0,32	2,26	0,00%
	AKSA	630.000,00	2.961.000,00	2,31%
	ALARK	90.000,52	378.902,19	0,30%
	ANACM	0	0	0,00%
	ANSGR	3.800.000,79	3.648.000,76	2,85%
	DOHOL	8.500.000,00	7.055.000,00	5,51%
	ECZYT	0,69	3,84	0,00%
	EKGYO	1.750.000,00	4.077.500,00	3,19%
	ENKAI	0,02	0,11	0,00%
	EREGL	250.000,91	880.003,20	0,69%
	GARAN	500.000,00	3.530.000,00	2,76%
	ISCTR	2.400.000,36	10.536.001,58	8,23%
	KCHOL	0,07	0,5	0,00%
	KRDMD	9.850.000,00	9.259.000,00	7,24%
	TCELL	0,79	7,21	0,00%
	TRKCM	0,26	0,73	0,00%
	YKBNK	200.000,50	718.001,80	0,56%
GRUP TOPLAMI		27.970.005,23	43.043.424,18	33,64%
DEVLET TAHVİLİ	TRT250412T11	15.000.000,00	14.912.788,50	11,66%
	TRT080812T26	15.000.000,00	14.528.325,00	11,35%
	TRT071112T14	7.000.000,00	6.620.611,20	5,17%
	TRT200313T16	10.000.000,00	9.148.932,00	7,15%
	TRT150513T11	14.500.000,00	13.098.070,40	10,24%
	TRT040117T14	900.000,00	891.858,15	0,70%
ÖZEL SEKTÖR TAHVİL	TRSRSGY71318	2.120.000,00	2.178.861,16	1,70%
GRUP TOPLAMI		64.520.000,00	61.379.446,41	47,97%
TERS REPO-DT	TRT040614T12	2.502.003,42	2.502.003,42	1,96%
	TRT040614T12	2.502.003,42	2.502.003,42	1,96%
GRUP TOPLAMI		5.004.006,84	5.004.006,84	3,91%
VADELİ TL MEVDUATI		2.000.000,00	2.022.841,53	1,58%
		2.300.000,00	2.323.018,85	1,82%
GRUP TOPLAMI		4.300.000,00	4.345.860,38	3,40%
BPP		5.003.958,33	5.003.958,33	3,91%
		9.172.561,13	9.172.561,13	7,17%
GRUP TOPLAMI		14.176.519,46	14.176.519,46	11,08%

DEĞERİ	115.970.531,53	127.949.257,28
--------	----------------	----------------

	TUTARI(TL)	GRUP (%)	TOPLAM (%)
A. FON PORTFÖY DEĞERİ	127.949.257,28		100,49%
(MİZANDAN PORTFÖY DEĞERİ)	127.949.257,28		100,49%
B. HAZIR DEĞERLER	1.019.921,92		0,80%
a) Kasa	0	0,00%	0,00%
b) Bankalar	1.019.921,92	100,00%	0,80%
c) Diğer Hazır Değerler	0	0,00%	0,00%
C. ALACAKLAR	0		0,00%
a) Takastan Alacaklar T1	0		0,00%
b) Takastan Alacaklar T2	0		0,00%
c) Takastan BPP Alacakları	0		0,00%
d) Diğer Alacaklar	0		0,00%
D. DİĞER VARLIKLAR	0		0,00%
E. BORÇLAR	1.645.920,10		-1,29%
a) Takasa Borçlar T1	1.295.000,00	78,68%	-1,02%
b) Takasa Borçlar T2	0	0,00%	0,00%
c) Yönetim Ücreti	340.641,99	20,70%	-0,27%
d) Ödenecek Vergi	0	0,00%	0,00%
e) İhtiyatlar	0	0,00%	0,00%
f) Krediler	0	0,00%	0,00%
g) Diğer Borçlar	10.278,11	0,62%	-0,01%
F. M.D.Düşüş Karşılığı	0		0,00%
FON TOPLAM DEĞERİ	127.323.259,10		
Toplam Pay Sayısı	200.000.000.000		
Dolaşımdaki Pay Sayısı	2.483.257.260,20		
Kurucunun Elindeki Pay Sayısı	0		
Fiyat	0,051273		

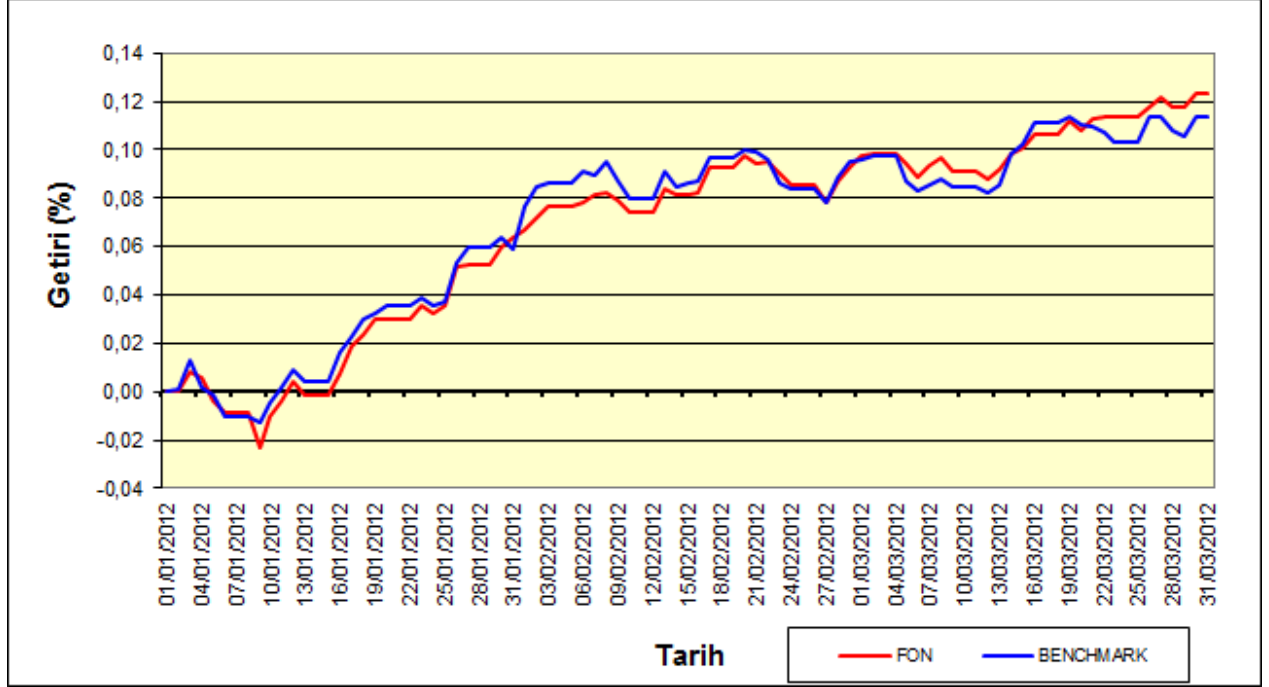
Diğer borçlar bölümünde görünen 10.278,11.-TL'nin detayı

Denetim Ücreti Karşılığı  
Ödenecek Takas Saklama Komisyonu Karşılığı  
Kuruma Borçlar (T1-Kurtaj)  
Katılma Belgesi Küsürat Karşılığı

8111,68.-TL.  
1557.-TL.  
453,25-TL.  
156,18.-TL.

## BÖLÜM E: FON PERFORMANSINA İLİŞKİN BİLGİLER

### Fon – Performans Ölçütü Karşılaştırmalı Getiri Grafiği



Her birinin değeri fon portföyünün %20'sinden az olmayacak şekilde fon portföyünün en az %80'i devamlı olarak hisse senetleri ve borçlanma araçlarına yatırılmıştır. Özelleştirme kapsamına alınanlar dahil Türkiye'de kurulan ortaklıklara ait İMKB XU-100 endeks kapsamındaki hisse senetlerine fon portföyünün en az %20, en çok %80'i, kamu borçlanma senetlerine de devamlı surette en az %20, en çok %80 oranında yatırım yapılmıştır. Fonun riskinin kontrolü amacıyla portföye dahil yatırım araçları arasında çeşitlendirmeye gidilmiştir.

Piyasa koşullarında oluşan farklılıklara göre portföydeki hisse senetleri ve kamu borçlanma araçlarının ağırlığı, bir grup artarken diğeri azaltılmak suretiyle dengelenerek fonun getiri ve risk oranı kontrol altında tutulmuştur.

2012 yılının ilk çeyreğinde fon portföyünün ortalama olarak %35,07'si yerli Hisse Senetlerine, %49,35'i Devlet Tahvili ve Hazine Bonosuna, %9,64'ü Ters Repo'ya, %2,58'i Vadeli TL mevduata, %3,37'si Borsa Para Piyasası'na yatırılmıştır. 2012 yılının ilk çeyreğinde fonun getirisi %12,31 olurken, performans ölçütünün getirisi % 11,34 olarak gerçekleşmiştir.

## BÖLÜM F: FON HARCAMALARI İLE İLGİLİ BİLGİLER

Fon yatırım işlemlerinin yapılmasına aracılık eden aracı kuruluşlar olan INGbank A.Ş. ve Oyak Yatırım A.Ş. ile yapılmış olan sözleşmeler çerçevesinde fon portföyü için yapılan işlemlere aşağıdaki oranlarda komisyon ödenmektedir. Sabit getirili işlemler için komisyon oranları, aracı kuruluşlara ilgili piyasalar tarafından uygulanan komisyon oranlarına çok düşük bir marj uygulanması ile hesaplanmaktadır. İşlem bedeli üzerinden hesaplanan komisyonlar aşağıdaki gibidir.

Hisse Senetleri : OnBinde 7 (%5 BSMV Hariç)  
Borçlanma Senetleri : Yüzbinde 1.050 (BSMV Dahil)  
Ters Repo İşlemleri : O/N YüzBinde 0.0525 (BSMV Dahil) + Vadeli Yüzbinde 0.0525 \* Gün Sayısı (BSMV Dahil)  
Vadeli İşlem ve opsiyon İşlemleri : Onbinde 1,5 (BSMV Hariç)

Saklayıcı kuruluşlara da uyguladıkları oranlar üzerinden aylık olarak ayrıca saklama komisyonu ödenmektedir.

Fon Malvarlığından Yapılabilecek Harcamaların Senelik Olarak Fon Net Varlık Değerine Oranı

Aşağıda fondan yapılan harcamaların senelik tutarlarının ortalama fon toplam değerine oranı yer almaktadır.

01/01-03/02

Gider Türü	Ortalama Fon Net Varlık Değerine Oranı
Fon İşletim Ücreti	0,34%
Aracılık Komisyonları	0,02%
Diğer Fon Giderleri	0,004%
Toplam Harcamalar	0,37%

06/02-31/03

Gider Türü	Ortalama Fon Net Varlık Değerine Oranı
Fon İşletim Ücreti	0,49%
Aracılık Komisyonları	0,03%
Diğer Fon Giderleri	0,01%
Toplam Harcamalar	0,53%

Yukarıdaki veriler 01 Ocak 2012 – 31 Mart 2012 dönemi baz alınarak hesaplanmıştır. Bağımsız denetim giderleri, saklama komisyonları gibi giderler SPK'nın 06.01.2005 tarih ve 1/9 sayılı kararı doğrultusunda Fon tarafından karşılanmaktadır. SPK Yönetmelik 41.madde kapsamında SPK'ya ödenmek üzere günlük bazda tahakkuk ettirilen ek kayda alma ücretleri, SPK'nın 03.06.2005 tarih, 22/719 sayılı kararı gereğince, 09/04/2007 tarihinden itibaren fon portföyünün tamamına yansıtılmamakta, sadece o gün itibariyle yeni pay satın

alan katılımcılardan alım fiyat farkı uygulanmak suretiyle tahsil edilmekte ve fon malvarlığına dahil edilmektedir.

### Uzun Dönemde Giderlerin Etkilerini Açıklayıcı Örnek

Bu örnek Fon'a yapılan yatırımın maliyetinin diğer fonlarla karşılaştırılabilmesi amacıyla hazırlanmıştır. Bu örnekte aşağıda belirtilen süreler boyunca Fon'a 1.000 TL yatırıldığı ve belirtilen süre sonunda fondan çıkıldığı varsayılmaktadır. Ayrıca örnekte Fon'un yukarıda yer alan gider oranlarının değişmediği ve Fon'un senelik getiri oranının %11 olduğu varsayılarak tahmini maliyetler aşağıdaki gibi hesaplanmıştır. Bağımsız denetim giderinin ortalama oranı ise Fon'un büyüklüğüne göre farklılık göstereceğinden hesaplamada dikkate alınmamıştır. Aşağıdaki tabloda yer alan giderler 01 Ocak 2012 – 31 Mart 2012 dönemindeki gerçekleşen gider rakamlarına göre hesaplanmıştır. Gerçek maliyetler aşağıdaki tahmini tutarlardan daha az ya da fazla olabilecektir.

#### IEK

	1.sene	2.sene	3.sene	4.sene		
Başlangıçta Yatırılan	1.000,00					
Senelik Ortalama Fon Büyüklüğü	1.055,00	1.130,15	1.210,65	1.296,89		
Kesintiler Hariç Sene Sonu Fon Büyüklüğü	1.110,00	1.189,07	1.273,77	1.364,50		
(-) Fon İşletim Ücreti	38,51	41,25	44,19	47,34		
(-) Aracılık Komisyonları	0,22	0,24	0,25	0,27		
(-) Diğer Fon Giderleri	0,04	0,04	0,05	0,05		
<b>Toplam Giderler</b>	<b>38,77</b>	<b>41,53</b>	<b>44,49</b>	<b>47,66</b>		
Kesintiler Sonrası Sene Sonu Fon Büyüklüğü	1.071,23	1.147,54	1.229,28	1.316,84		
	5.sene	6.sene	7.sene	8.sene	9.sene	10.sene
	1.389,27	1.488,23	1.594,24	1.707,80	1.829,45	1.959,77
	1.461,70	1.565,82	1.677,35	1.796,83	1.924,83	2.061,93
	50,71	54,32	58,19	62,33	66,77	71,53
	0,29	0,31	0,33	0,36	0,38	0,41
	0,05	0,06	0,06	0,07	0,07	0,08
	51,05	54,69	58,58	62,76	67,23	72,02
	1.410,64	1.511,13	1.618,77	1.734,08	1.857,60	1.989,92
	<b>Toplam Komisyon</b>					<b>538,76</b>

Yukarıdaki koşullar altında Fon'a yatırılan 1.000.-TL, %11 reel faizle değerlendirilip giderler düşüldükten sonra bugünkü değerle 1.989,92.-TL. olmuştur. Bu dönem boyunca Fon'dan yapılan kesinti ve giderlerin toplamı ise 538,76.-TL. dir

**IEK**

	1.sene	2.sene	3.sene	4.sene
Başlangıçta Yatırılan	1.000,00			
Senelik Ortalama Fon Büyüklüğü	1.055,00	1.136,27	1.223,80	1.318,08
Kesintiler Hariç Sene Sonu Fon Büyüklüğü	1.110,00	1.195,51	1.287,60	1.386,79
(-) Fon İşletim Ücreti	32,71	35,22	37,94	40,86
(-) Aracılık Komisyonları	0,22	0,24	0,26	0,27
(-) Diğer Fon Giderleri	0,04	0,04	0,05	0,05
Toplam Giderler	32,97	35,50	38,24	41,19
Kesintiler Sonrası Sene Sonu Fon Büyüklüğü	1.077,03	1.160,00	1.249,36	1.345,61

5.sene	6.sene	7.sene	8.sene	9.sene	10.sene
1.419,62	1.528,98	1.646,76	1.773,62	1.910,25	2.057,40
1.493,62	1.608,69	1.732,61	1.866,08	2.009,83	2.164,66
44,01	47,40	51,05	54,98	59,22	63,78
0,30	0,32	0,34	0,37	0,40	0,43
0,05	0,06	0,06	0,07	0,07	0,08
44,36	47,78	51,46	55,42	59,69	64,29
1.449,27	1.560,91	1.681,15	1.810,66	1.950,14	2.100,37

Toplam Komisyon

470,88

Yukarıdaki koşullar altında Fon'a yatırılan 1.000.-TL, %11 reel faizle değerlendirilip giderler düşüldükten sonra bugünkü değerle 2.100,37.-TL. olmuştur. Bu dönem boyunca Fon'dan yapılan kesinti ve giderlerin toplamı ise 470,88.-TL. dir



**ING EMEKLİLİK A.Ş.**  
**BÜYÜME AMAÇLI KARMA EMEKLİLİK YATIRIM FONU**

Sarper EVREN  
Fon Kurulu Başkanı

Sema DOLAŞOĞLU  
Fon Kurulu Üyesi

**EKLER:**

1. Fon kurulu faaliyet raporu
2. Bağımsız denetimden geçmiş fon bilanço ve gelir tabloları
3. Bağımsız denetim raporu
4. Bilanço tarihi itibarıyla fon portföy değeri ve net varlık değeri tabloları